

SHIPPER		TARIFF 23272	LOAD/DISCHARGE CY -CY	BOOKING NUMBER 1636791
DHL OMS VIETNAM O/B CHUNG JYE SHOES HOLDINGS LIMITED TAIWAN BRANCH 3F., NO. 270, SEC. 6, MINQUAN E. RD., NEIHU DIST., TAIPEI CITY 114, TAIWAN CHINA*		EXPORT REFERENCES		
CONSIGNEE		FORWARDING AGENT/THIRD PARTY		
ARIAT INTERNATIONAL 1500 ALVARADO STREET, SUITE 100 SAN LEANDRO CA 94577				
NOTIFY PARTY		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN HAIPHONG, VIET NAM		
KUEHNE + NAGEL INC. 150 WEST HILL PLACE BRISBANE, CA 94005, USA EMAIL: ARIATBROKERAGE@KUEHNE-NAGEL.COM		ALSO NOTIFY PARTY		
INITIAL CARRIAGE A GORYU 2332N	PLACE OF RECEIPT HAIPHONG, VIET NAM			
VESSEL MATSON LANAI	VOYAGE 031 E	PORT OF LOADING HAIPHONG	DOMESTIC ROUTING EXPORT INSTRUCTIONS	
PORT OF DISCHARGE LONG BEACH, CA	PLACE OF DELIVERY LONG BEACH, CA			

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MKS & NOS/CONTAINER NOS	NO. OF PKGS	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
PO NUMBER STYLE# SIZE: QUANTITY CARTON SEQUENCE UPC MADE IN VIET NAM	324 CTNS	SHIPPER'S LOAD, COUNT AND SEAL SAID TO CONTAIN 01 x D 20 LEATHER SHOES PO# STYLE# 4500135643 10044538 1194 PCS/ 199 CTNS 4500135643 10044538W 6 PCS/ 1 CTNS HS CODE 6403.91 MEN'S 82% COTTON 18% RECYCLED POLYESTER WOVEN SHIRTS PO# SAP# 4500136480 10023596 1020 PCS/ 47 CTNS BOY'S 100% COTTON WOVEN SHIRTS PO# SAP# 4500137367 10045426 1501 PCS/ 77 CTNS HS CODE : 6205 20 TOTAL 3,721 PCS/ 324 CTNS	2,710.560 KGS	22.836 CBM

ITEM	DESCRIPTION OF CHARGES	RB	QUANTITY	RATE	PREPAID	COLLECT
A1	OCEAN FREIGHT CHARGE	EA	1	2,088.00		2,088.00
	FUEL ADJUSTMENT FACTOR	EA	1	403.00		403.00

PLACE OF ISSUE SHANGHAI	MON/DAY/YEAR 17-AUG-2023
B/L NO. MATS 1636791 - 000	

SHIPPER DHL OMS VIETNAM O/B CHUNG JYE SHOES HOLDINGS LIMITED TAIWAN BRANCH 3F., NO. 270, SEC. 6, MINQUAN E. RD., NEIHU DIST., TAIPEI CITY 114, TAIWAN CHINA*		TARIFF 23272	LOAD/DISCHARGE CY -CY	BOOKING NUMBER 1636791
CONSIGNEE ARIAT INTERNATIONAL 1500 ALVARADO STREET, SUITE 100 SAN LEANDRO CA 94577		EXPORT REFERENCES		
NOTIFY PARTY KUEHNE + NAGEL INC. 150 WEST HILL PLACE BRISBANE, CA 94005, USA EMAIL: ARIATBROKERAGE@KUEHNE-NAGEL.COM		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN HAIPHONG, VIET NAM		
INITIAL CARRIAGE A GORYU 2332N		PLACE OF RECEIPT HAIPHONG, VIET NAM		
VESSEL MATSON LANAI	VOYAGE 031 E	PORT OF LOADING HAIPHONG		DOMESTIC ROUTING EXPORT INSTRUCTIONS
PORT OF DISCHARGE LONG BEACH, CA		PLACE OF DELIVERY LONG BEACH, CA		

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MKS & NOS/CONTAINER NOS	NO. OF PKGS	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT
		22.836 CBM/ 2710.56 KGS FACTORY/EXPORTER: TUYEN QUANG -VIETNAM CHUNGJYE SHOES MANUFACTURE COMPANY LIMITED TAN THANH INDUSTRIAL ZONE, NO. 2 VILLAGE, TAN THANH COMMUNE, HAM YEN DISTRICT, TUYEN QUANG PROVINCE, VIETNAM FINAL DESTINATION : CHINO, CA 2ND NOTIFY PARTY TAYLORED SERVICES 14050 NORTON AVE. CHINO, CA 91710-5461 TOLL GLOBAL FORWARDING 7501 WINSTEAD DR. LOUISVILLE, KY 40258-1993 * ITOCHU TEXTILE PROMINENT (ASIA) LTD UNIT 1903, 19/F, K11 ATELIER 18 SALISBURY ROAD, TSIM SHA		

ITEM	DESCRIPTION OF CHARGES	RB	QUANTITY	RATE	PREPAID	COLLECT

PLACE OF ISSUE SHANGHAI	MON/DAY/YEAR 17-AUG-2023
B/L NO. MATS 1636791 - 000	

SHIPPER DHL OMS VIETNAM O/B CHUNG JYE SHOES HOLDINGS LIMITED TAIWAN BRANCH 3F., NO. 270, SEC. 6, MINQUAN E. RD., NEIHU DIST., TAIPEI CITY 114, TAIWAN CHINA*		TARIFF 23272	LOAD/DISCHARGE CY -CY	BOOKING NUMBER 1636791
CONSIGNEE ARIAT INTERNATIONAL 1500 ALVARADO STREET, SUITE 100 SAN LEANDRO CA 94577		EXPORT REFERENCES		
NOTIFY PARTY KUEHNE + NAGEL INC. 150 WEST HILL PLACE BRISBANE, CA 94005, USA EMAIL: ARIATBROKERAGE@KUEHNE-NAGEL.COM		POINT AND COUNTRY OF ORIGIN HAIPHONG, VIET NAM		
INITIAL CARRIAGE A GORYU 2332N		PLACE OF RECEIPT HAIPHONG, VIET NAM		
VESSEL MATSON LANAI	VOYAGE 031 E	PORT OF LOADING HAIPHONG		DOMESTIC ROUTING EXPORT INSTRUCTIONS
PORT OF DISCHARGE LONG BEACH, CA		PLACE OF DELIVERY LONG BEACH, CA		

PARTICULARS FURNISHED BY SHIPPER

MKS & NOS/CONTAINER NOS	NO. OF PKGS	DESCRIPTION OF PACKAGES AND GOODS	GROSS WEIGHT	MEASUREMENT														
		TSUI, KOWLOON, HONG KONG THIS SHIPMENT CONTAINS NO SOLID WOOD PACKING MATERIAL FREIGHT COLLECT TOTAL THREE HUNDRED TWENTY FOUR CARTON ONLY.																
		<table border="1"> <thead> <tr> <th>TYPE</th> <th>TEMP</th> <th>CTR NUMBER</th> <th>SEAL NUMBER</th> <th>QTY / TYPE</th> <th>WGT</th> <th>MEASURE</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>D20</td> <td></td> <td>TGHU180992 -8</td> <td>1352050</td> <td>324 CTNS</td> <td>2,710.560 KGS</td> <td>22.836 CBM</td> </tr> </tbody> </table>	TYPE	TEMP	CTR NUMBER	SEAL NUMBER	QTY / TYPE	WGT	MEASURE	D20		TGHU180992 -8	1352050	324 CTNS	2,710.560 KGS	22.836 CBM		
TYPE	TEMP	CTR NUMBER	SEAL NUMBER	QTY / TYPE	WGT	MEASURE												
D20		TGHU180992 -8	1352050	324 CTNS	2,710.560 KGS	22.836 CBM												
		SHIPPED ON BOARD : 17-AUG-2023 FREIGHT CHARGES PAYABLE IN U.S. DOLLARS TO: MATSON NAVIGATION COMPANY, INC. DEPARTMENT 842157 LOS ANGELES, CA 90084-2157																

ITEM	DESCRIPTION OF CHARGES	RB	QUANTITY	RATE	PREPAID	COLLECT
						2,491.00

PLACE OF ISSUE SHANGHAI	MON/DAY/YEAR 17-AUG-2023
B/L NO. MATS 1636791 - 000	